

# Programa LIFE (Low-Income Fare is Easy)

El programa LIFE ofrece descuentos en pases de tránsito o viajes gratis a los residentes del condado de Los Angeles de bajos ingresos que califiquen.

## Cómo calificar

Tamaño Del Hogar	Ingresos Anuales
1	\$39,450 o menos
2	\$45,050 o menos
3	\$50,700 o menos
4	\$56,300 o menos
5	\$60,850 o menos
6	\$65,350 o menos

## Para ahorrar en las tarifas del Metro

Producto de tarifa del Metro	Subsidio de LIFE	Costo final
Pase normal de 30 días/mensual	\$24	\$76
Pase normal de 7 días/semanal (hasta cuatro veces al mes)	\$6	\$19
Pase para adultos mayores o personas con discapacidades de 30 días/mensual	\$8	\$12
Pase para estudiantes universitarios o de programas vocacionales de 30 días/mensual	\$13	\$30
Pase para estudiantes de K-12 de 30 días/mensual	\$10	\$14
Pase mensual EZ normal	\$24	\$86
Pase mensual EZ para adultos mayores o personas con discapacidades	\$8	\$34
20 viajes regionales: tarifa básica únicamente. Los transbordos entre agencias tienen un costo adicional.	Gratis para participantes de LIFE	\$0

## Para registrarse

1. **Visite** [metro.net/life](http://metro.net/life) para completar una solicitud.
2. **Reúna** sus copias de:
  - Su tarjeta de identificación válida con fotografía
  - Una foto o copia del reverso de su tarjeta de TAP
  - Comprobante de ingresos con una copia de uno de los siguientes: talón de cheques, carta de asignación de la Administración del Seguro Social (Social Security Administration, SSA) y de la Seguridad de Ingreso Suplementario (Supplemental Security Income, SSI), declaración de impuestos, transferencia electrónica de beneficios (Electronic Benefits Transfer, EBT) o Medi-Cal
  - Formulario de solicitud completado
3. **Envíe** las solicitudes y los documentos de elegibilidad por correo electrónico, correo postal o entréguelas a su administrador: Corporación de Asistencia FAME (FAME) o Instituto Internacional de Los Ángeles (International Institute of Los Angeles, IILA). Consulte la tabla de la derecha.

## Para usar sus beneficios de LIFE

Formas de comprar su pase con descuento o cargar 20 viajes gratis:

- > **Por teléfono** al 866.827.8646
- > **En línea** en [taptogo.net](http://taptogo.net).
- > **En persona** en un vendedor de productos TAP. Visite [taptogo.net/vendors](http://taptogo.net/vendors).

Sistemas de tránsito adicionales que participan en el programa LIFE:



## ¿Debo comunicarme con FAME o con IILA?

### Si vive en:

Antelope Valley	FAME
Santa Clarita	FAME
Central Los Angeles	FAME
Gateway Cities	IILA
San Fernando Valley	FAME
San Gabriel Valley	IILA
South Bay	FAME
Westside Cities	FAME

### International Institute of Los Angeles (IILA)

3800 La Crescenta Av  
Suite #207  
Glendale, CA 91214

llame al 818.244.2550

Correo electrónico  
[lifefinfo@iilosangeles.org](mailto:lifefinfo@iilosangeles.org)  
[iilosangeles.org](http://iilosangeles.org)

### FAME Assistance Corporation (FAME)

1968 W. Adams Bl  
Los Angeles CA 90018

llame al 323.870.8567

Correo electrónico  
[lifefinfo@famecorporations.org](mailto:lifefinfo@famecorporations.org)  
[famecorporations.org](http://famecorporations.org)

# Ahorre en su tarifa con LIFE.

**Los pasajeros de bajos ingresos  
pueden viajar por menos.**

Válido de julio de 2020 a junio de 2021



Metro

